

# 俄亥俄州五大學中文旗艦工程舉行兔年新春午宴

## Ohio State University Chinese Flagship Program hosted its 5th annual Spring Appreciation Banquet

美國俄亥俄州立大學中文旗艦工程於二月十九日舉行了其兔年新春午宴，以答謝長久以來哥城各方，尤其是華人社區的鼎力支持。旗艦工程全體師生，專業輔導老師，訪問學者 - 來自祖國貴州的楊勝明局長及日本的于小菲教授，以及來自俄亥俄現代中文學校，中國文化中心，美中科協，州教育部及俄亥俄州立大學的有關領導，歡聚一堂共慶兔年的到來。

項目主任，俄州大東亞語言文化系的吳偉克教授致開幕詞，熱烈歡迎各方來賓，並感謝大家與旗艦工程風雨同舟，共同走過了6個春秋。旗艦工程的學生均分別致辭，感謝各自的輔導老師在自己的碩士研究中所給與的幫助及付出的努力。在享受傳統美食之餘，來賓們還欣賞了由旗艦學生自導自演的精彩節目，包括相生，小品，武術表演，太極，古箏及鋼琴演奏。面對多才多藝的美國學生，來賓們不禁豎起大拇指，“旗艦工程的學生真了不得！”



俄亥俄州立大學中文旗艦工程以培養具有高級中文語言能力及專業知識的國際專業人士為己任。自2005年創辦至今，已吸引了85位致力於中美文化交流及研究的學生，包括54位碩士研究生及31位本科生，其中有六位畢業生已紮根中國，在房地產，市場營銷，科技產業，文化交流，國際貿易領域從事管理及諮詢工作，另有自我創業者，業已創辦了兩家企業。絕大多數旗艦學生來自非華裔家庭。旗

艦工程與華人社區建立了長久的合作夥伴關係。通過其社區服務項目，自今年一月以來，兩位學生已幫助 St. Joseph Montessori School 成功建立了其中文項目的試點，七位同學在俄州現代中文學校的14門課程中擔任助教，另有兩位在 Stongridge 老人院幫助那里的中國老人適應及介紹中國文化，一位在俄州大國際留學生部給來自中國的訪問學者提供服務。

On February 19th the Ohio State University Chinese Flagship Program hosted its 5th annual Spring Appreciation Banquet. Beginning in 2006, this banquet is held every year to thank Flagship Mentors and the greater Central Ohio Chinese Community for their dedication and support. Representatives of the Ohio Contemporary Chinese School (OCCS), OSU administrators, state educational agency and Flagship students gathered to enjoy good and exciting performances.

The program director, Prof. Galal Walker, began the festivities by expressing his gratitude for the continuous support and cooperation of the local Chinese community in making the OSU Flagship a success. Each Student introduced his/her mentor and delivered a personal message to show the appreciation. While enjoying a tra-

ditional banquet-style feast, the OSU Flagship Students entertained their guests with an exciting program of performances ranging from Cross-Talk, Poetry, Piano and Guzheng to Wushu and Tai Chi. This banquet was an excellent opportunity for the Flagship Students to showcase their diverse skills as they prepare for a year of researching and interning in China.

From its inception in 2005 through fall 2010, OSU Chinese Flagship Program have attracted 85 students who are determined to become a global professional with a superior level of proficiency in Mandarin. (54 graduate and 31 undergraduates). They are from 21 different states and from 28 different universities with 30 different majors with over 85% are non-heritage students. The Flagship program at OSU has been long-term partner with the local Chinese communities. Since January 2011, an after-school Chinese program at St. Joseph Elementary has been piloted with the assistance of a Flagship student, seven students serve as TAs at the OCCS, two are helping at the Stoneridge Nursing home and one is assisting OSU International Affairs Office on orientate Chinese scholars and their family members.



## Come and Celebrate the Year of the Rabbit with GCCCC at our 4th Annual Lunar New Year Gala!

### 送虎迎兔喜慶春節



圖片新聞：辛辛那提華人商會是一個在俄州華人社區有名氣的協會，雖然成立才四年，在主席和全體董事會齊心協力合作下，僅四年為中美兩國的經濟文化做了不少貢獻。

1月28日，商會舉辦了隆重的送虎迎兔喜慶春節活動，有二百八十位中外賓客參加了這個盛

會，當日他們邀請了俄亥俄州立大學東亞語言文學系正教授，全美東亞語文資源中心主任吳偉克 (Galal Walker) 做當日主題演講人，吳偉克以中國是美國生活的一部分，精彩的演講讓更多的嘉賓加深對中國的瞭解。(演講稿在 P14)

當日還有文藝演出，有傳統的中國民族舞蹈和琵琶等中國民樂的演奏，讓大家度過了一個愉快的中國新年。



Chamber of Commerce (GCCCC) is a non-profit, organization with a mission to bridge the business communities of greater China and the Midwest through education, promotion and networking.

We are an independent organization but work closely with Chinese and American business and government at various levels. Our major events include Networking-For-Success visits (such as at DHL-Express), China-Round-Table seminars (such as on merger and acquisition),

ks (such as the talks by the President of Bank of China-USA and P&G's Group President - Asia), organizing business tours to China (such as one with Mayor Mallory in 2010), and receiving government and investment delegations to the Midwest from China. GCCCC has hosted numerous Chinese delegations including two led by the Vice Minister of Ministry of Commerce of China, one of which had 100 members.

GCCCC celebrated its 5th Anniversary Gala in November 2010, featuring keynote

speaker Jim Rogers, Chairman, President and CEO of Duke Energy and one of the World's 50 Most Influential Persons (Newsweek 2008). The Chief Representative of China Petroleum and Chemicals, the Vice Consul from the New York Chinese Consulate General, and government officials from both countries also joined us in the celebration.

Please call 513-852-4100 or visit our website <http://china-midwest.com/> for more information.

